

華裔及原住民跨文化聯展

中山公園展出 期以「藝術治療傷口」

【明報專訊】華裔及原住民藝術家跨文化聯展SOLIDARITY，正在華埠中山公園如火如荼地進行。策展人王藝林與凌慧意希望透過本地原住民和華裔藝術家的交流，增加新移民對原住民歷史與文化的認識。在卑詩錦繡（Kamloops）原住民寄宿學校舊址探測到215具孩童遺骸後，藝術家們亦希望，這些展覽可做到「以藝術治療傷口」。

兩位策展人昨日進一步透露籌展的緣起：透露其實在綠綠寄宿舍學校發現兒童章骸前，就已經在籌劃。策展人之一的王藝林 (Lam Wong) 表示，這個計劃已經籌備了近兩年，受到疫情影響，將計劃中的兩個展覽分別於6月和9月展開。他說，原住民群體與華裔群體其實在華埠共同生活了許久，惟兩者之間卻沒有太多交流，導致生活中常出現因不了解雙方文化而產生的誤會。

SOLIDARITY 藝術節希望透過原住民和華裔藝術家的交流，增加新移民對原住民歷史與文化的認識。

6月和9月兩場展覽

卑詩錦繡原住民寄宿學校遺址最近發現 215 具孩童遺骸的事件繼續發酵，另一位族民人凌慧慈 (Sarah Ling) 提到，本地原住民藝術家 Cease (Wyss) 與 Lawrence Paul Yxweluptun 的家人，更是原住民寄宿學校的倖存者。SOLIDARITY 藝術節分別有 Rivers Have Mouths 與 Look Towards the Sun 兩個展覽，是希望透過藝術家的交流，引發大眾思考相互關聯的歷史，和促進社區之間的同理心。

王藝林提到，寄宿學校事件對原住民藝術家的創傷很深，他自己亦受到很大的影響。而他相信，藝術家在創作作品的同時，其實也是在自我療癒；大家均希望能藉 SOLIDARITY 藝術節，撫慰大眾的傷口。

Rivers Have Mouths 群展會展出原住民藝術家
Kelly Cannell、Angela George、Rick Harry、



▲▼凌慧意探究公共歷史和文化遺產的攝影作品，吸引參觀民衆駐足停留。



►王藝林相信，藝術家在創作作品的同時，其實也是在自我療癒。（王藝林提供）



Cease Wyss 與華裔藝術家朱麗雲、凌慧意與王藝林 7 位藝術家的作品。而展出原住民藝術家 Lawrence Paul Yuxweluptun Letslo:tseitun 與王藝林

大溫地區天氣預測

今天

6/24

(四)

6/25

(五)

6/26

(六)

晴間雲

晴

晴

晴

15 ~ 22℃

15 ~ 23℃

20 ~ 26℃

19 ~ 28℃

世界部分城市天氣預測

溫度(℃)

概況

卡加利

13 ~ 23

晴間雲

愛德蒙頓

14 ~ 24

晴

溫尼辟

14 ~ 29

陣雨

多倫多

15 ~ 24

晴

渥太華

11 ~ 23

晴間雲

滿地可

14 ~ 22

晴

三藩市

13 ~ 17

晴

洛杉磯

17 ~ 25

晴間雲

紐約

14 ~ 24

晴

香港

26 ~ 30

雨

台北

26 ~ 31

雨

北京

20 ~ 25

雨

上海

23 ~ 31

晴

廣州

26 ~ 28

雨

新加坡

25 ~ 31

雷雨

東京

21 ~ 25

晴間雲

悉尼

11 ~ 19

陰有雨

倫敦

11 ~ 19

晴間雲

暴力電郵威脅開槍 反歧視遊行臨叫停

【明報專訊】原定於剛過去的周日（20日）於溫島大學停車場舉行反種族歧視汽車遊行，但活動突然被取消延期。據報原因是籌辦方收到自稱白人優越主義組織的電郵，對方威嚇會向活動上的人開槍；省府發聲明譴責恐嚇行為。

卑詩反種族歧視項目議會秘書辛若那 (Rachna Singh) 昨日發聲明譴責遊行遭到暴力恐嚇事件。

省府譴責噓嚇行為

辛若那說，在剛過去的周末，本省的反歧視網絡 Resilience BC 的其中一會員向省長來信計劃於納奈莫（Nanaimo）和史密斯夫人鎮（Ladysmith）舉行一場反種族歧視汽球遊行，但當組織機構收到暴力恐嚇，因此使機情決定將遊行延期。

納奈莫市長高樂（Leonard Krog）竟聲明指出，很不幸地，社會必須接受種族主義於 2021 年仍然存在。

反歧視網絡曾組織出遊遊行的每一個人。反歧視網絡與聯警一同決定將遊行延期直至訂有安全計劃。

反歧視網絡表示，該團體已於該市議會和內政廳提出抗議。

辛若那稱：「這些恐嚇是不可接受的和不會被容忍。我強烈譴責那些人的行為，並對是次汽車遊行的籌辦方和職員，以及所有社區合作伙伴予以支持。」

她續指，是次事件更進一步證明持續反對種族主義及歧視很重要，而省內歧視事件於大流行期間也有上升。

該反歧視汽車遊行原定在6月20日(周日)於溫哥華島大學(Vancouver Island University)的停車場舉行。

卑詩政府於納索莫和史密斯夫人鎮的反歧視合
作伙伴是 Liminal Spaces Consulting，該組織於周
日在臉書帖文，指籌辦單位希望將來在有適當的
保安措施下再舉行遊行。該帖文並指組織被皇家
騎警告知，基於時間太倉促，所以警方未能提供
額外人手，而為各人安全起見，遊行亦被延擱。

反歧視網絡於納奈莫及史密斯夫人鎮代表哈里

斯（Janis Harris）向納奈莫的媒體指，某些自稱屬於一個白人優越主義組織的成員，電郵遊行籌辦方恐嚇會槍擊出席遊行的每一個人。反歧視網絡與騎警一同決定將遊行延期直至訂有安全計劃。

納奈莫市長高樂（Leonard Krog）發聲明指出，很不幸地，社會必須接受種族主義於2021年仍然存在。

原計劃在過去的周日於納奈莫和史密斯夫人鎮舉行的反種族歧視汽車遊行，因收到暴力恐嚇而延期。(網上圖片)

一篇論文贏得汽車 列市中學生畢業大驚喜

【明報專訊】當其他畢業生收到卡片、鮮花或獎學金時，列市Cambie中學12年級生蘇薩（Isabella Sousa）的畢業禮物則是一輛由Applewood汽車集團捐贈的Nissan Versa Note。她喜出望外地表示，將作為暑期打工及入讀卑詩大學（UBC）通勤之用。

Cambie 中學 12 年級的所有學生被要求寫一篇關於「畢業即買車意味着什麼」的論文，

校方最後在幾十人的入圍名單中選出蘇薩。

喜訊降臨時，蘇薩正在家中的餐桌旁觀看頒獎禮，當學校宣布她贏得一輛2015年天藍色四門Nissan Versa Note時，蘇薩激動得失聲叫喊，「那是一個非常超現實的時刻。」

蘇薩獲得的汽車是由 Applewood 汽車集團捐贈的，這是一輛有 8 萬公里里程數的二手車，但 Applewood 的零件部門已將其整修如



贏得汽車
男以槍指嚇執達吏
與警對峙數小時被捕

【明報專訊】列治文一名男子昨日以槍指嚇執達吏 (bailiff)，並向天開槍，與騎警苦峙一段時間後被捕。列治文東部一段西敏公路 (Westminster Hwy) 被封鎖一段時間。

根據騎警發出的通報，昨天中午 12 點左右，

蘇薩說，暑假期間，這輛車將陪伴她去列治文社區中心（City Centre Community Centre）當義工；秋季學期開始後，她將開車前往卑詩大學攻讀藝術學士學位。

到場後，該男子不僅以槍指向執達吏，其後又走到二樓陽台，多次向天開槍。



列治文皇家騎警和低陸平原緊急應變部隊封鎖了現場附近的街道，包括西敏公路，設置了路障。



圖為蘇薩獲贈的同款汽車。





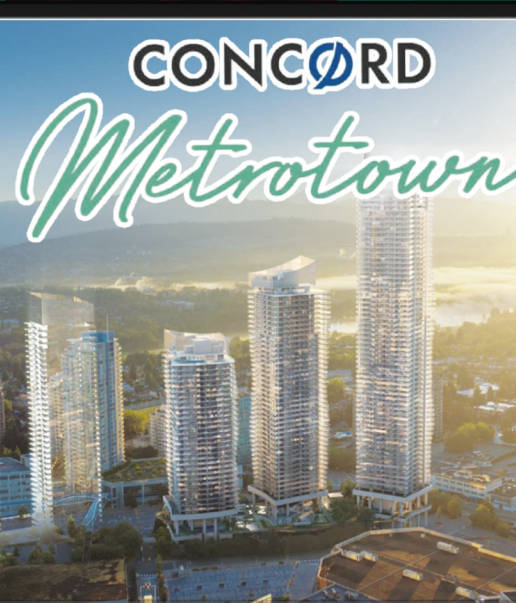
WINNIE LAM 林太

604.813.8111



REALTOR
LIFE MEMBER
MILLION DOLLAR CLUB
Sutton
SUTTON GROUP
VANCOUVER FIRST REALTY
佳域地產

*Source: Real Estate of Greater Vancouver MLS statistics in 2007



CONCORD
Metrotown

星級項目的最後一期
Grand Tower
樓高65層,
360度美景盡收眼底
為鐵路鎮中心樹立全新地標
一至三房單位,
均有九呎樓底
勿失良機, 立刻致電查詢
展銷地址:
4750 Kingsway, 本拿比

Everything
at CP Richmond Centre



Richmond Centre
位於列治文正中心, 由名發展商Cadillac Fairview
和SHAPE打造的總體規劃社區
Richmond Centre第五及第六幢即將推出
展銷地址: 6331 No. 3 Road, 列治文



AZURE

AT SOUTHGATE CITY

本拿比Edmond區域
大規模總體規劃社區項目
由百年歷史發展商巨資鍛造,
佔地60英畝
設有優雅1至3睡房公寓
展銷地址:
7662 18th Street, 本拿比



THE STANDARD
METROTOWN

即將登場

名發展商Anthem Properties位於Metrotown全新項目
The Standard 即將推出
一房至三房公寓 另有四房城市屋
請即登記

致電林太 604.813.8111



Bob Tai

604.725.0940



大溫地產局
Top 10% 金牌經紀
Master Medallion
5年



怡富地產
Top 25 經紀



ROYAL PACIFIC
REALTY INC. REALTY
登富地產

新價

6521 Neville Street,
Burnaby **\$2,599,000**



新價

595 W 28th Avenue,
Vancouver **\$5,550,000**



460 W 48th Avenue,
Vancouver **\$3,899,000**



本那比 South Slope 時尚豪宅，位於靜靜社區，6000呎大屋，庫3669呎，共7睡房5.5浴，可分2套房獨立入口，動線佳，頂級綠地，冷氣，HDTV，3套廚房及桑拿房系統，屋上所有睡房均有露台，地庫寬大儲物間。

發展商注意！溫西 Cambie 區街角大屋 7,500 方呎，前寬 60 呎，室內 3,335 方呎，共 4 睡房 2.5 浴，2 層，地庫，Cambie 320 呎，共 10 分車位，廿五萬第 3 期發展計劃，已改土地再建為 RM-8A(1/2FSR) 3 層城市廣場。

發展商注意！大 7,300 方呎，Cambie 以東夾 48 街，十分寧靜，廿七走第 3 期城市發展計劃，現在 Langara Ave 火車站轉角，十分方便，新屋況及已移地庫，請即致電陳先生，請即聯絡 Bob Tai。

新盤

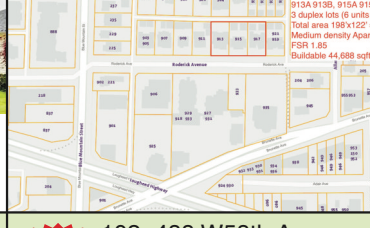
7730 Elliott Street,
Vancouver **\$1,988,000**



溫東優越 Fraserview 區保養良好舒適家庭園，地 4844 呎，一層室內 2467 呎，共 4 睡房 2 浴，近 Fraserview 哥爾夫球場，Boblink 公園，數分鐘車程至 Champlain Square 購物中心。

獨家盤

土地合併 高貴林 6 個物業 共 \$1,020 萬
Roderick Avenue, Coquitlam



• 3 組併入地 (6 單位 33x122)
• 總面積 198'x122 呎
• 24,156 平方呎
• FSR 1.85
• 可建兩層 44,688 平方呎
• Lugehead 中心地段，
近公路、哥爾夫球場、
IKEA 及一切生活所需，
十分方便
請即來電查詢詳情

2501-1325 Rolston Street,
Vancouver **\$1,060,000**



溫市中心，美輪美奐，近商場及各大單位，2 房 2 浴，近 Langara Ave 海灣及近溫山道，2 睡房 2 浴，942 呎，保地庫，全屋硬木地板，晶石相框，不銹鋼國家電，地點絕佳，交通方便，近商場，Valemount 及林恩公園等。

新盤

207-2888 Arbutus Street,
Vancouver **\$950,000**



The Arbutus 溫西 Kestlane 全新完成，只有 20 個單位，共 1 睡房，書房，浴室，632 方呎，硬木地板，1 車位，頂級 Miele 家電，意大利 Scavolini 廚房，步行 5 分鐘至 W. 夾 Arbutus 2 街，近溫山道，交通方便，毗鄰 Arbutus Greenway 購物中心。

新盤

102-488 W58th Avenue,
Vancouver **\$980,000**



溫哥華西區全新豪華大屋 Park House 1，睡房，多間廁所，694 呎，寬大露台，1 車位，意大利廚房，近溫山道，步行，寧靜又方便，近 Winona 公園，哥爾夫球場，火車站，溫列治交通方便。

303-8640 Claiton Drive,
Vancouver **\$878,000**



位於列治文市中心 (百來家) 商場，等車極佳面積 249 方呎，地點好人流旺，合各式零售。

1008-1850 Comox Street, Vancouver \$409,000



位於溫西 English Bay 心臟地段，半街口至 Denman 街，高級餐廳及咖啡室，1 睡房，590 呎 (連露台)，間隔實用，光猛，舒適，近溫山道泳池及健身房，管理費包物業稅，熱水及暖氣。

旺舖出售 1275-4380 No. 3 Road Richmond \$398,000



市中心百來家，267 方呎零售旺舖，人流量大，大量泊車位，近火車站，交通方便。

旺舖出售 1277-4380 No.3 Road Richmond \$338,000



位於列治文市中心 (百來家) 商場，等車極佳面積 249 方呎，地點好人流旺，合各式零售。

301-2888 Arbutus Street, Vancouver \$1,210,000



SOLD

16 N Kaslo Street, Vancouver \$1,298,000



SOLD

1101-3300 Ketchikan Road, Richmond \$866,000



SOLD

207-5665 Boundary Road, Vancouver \$779,000



SOLD

125-1777 W 7th Avenue, Vancouver \$739,000



SOLD

303-8640 Claiton Drive, Vancouver \$878,000



SOLD

406-5288 Cambie Street, Vancouver \$778,000



SOLD

#1801-1171 Jarvis Street, Vancouver \$3,996,000



SOLD

117-6420 Buxwell Street, Richmond \$233,000



SOLD

203-550 W 58th Avenue, Vancouver \$918,000



SOLD

Ph5-2888 Arbutus Street, Vancouver \$1,690,000



SOLD

604-5623 Birney Avenue, Vancouver \$878,000



SOLD

一年一度夏季大減價

日本 TOYOTOMI 豐臣牌
流動式全自動冷氣機

全新設計：強力 慳位
省電 靜音

優惠 勁減一百元

原價 ~~\$699.95~~

特價 \$599.99

新到大量電風扇有大細各種型號任選擇

三層合本地衛生標準防疫口罩
夏季優惠大特價 \$4.99/BOX50

全店所有貨品大減價

FORUM 豐林家庭電器中心
HOME APPLIANCES INC.

Main Store - Chinatown
國際水電 - 溫哥華 華埠
245 East Pender Street
Vancouver BC
t: 604.688.1628

The Crystal Mall
本那比 麗晶廣場
#1307 - 4500 Kingsway
Burnaby BC
t: 604.432.1682

Lansdowne Centre
烈治文 Lansdowne商場
#636 - 5300 No.3 Road
Richmond BC
t: 604.279.1218

網上購物: ForumAppliances.com 總代理及批發: 豐盈國際企業: 604.688.0636